

Nwε mbε ayi Pɔl ásamé mbaá echomele bɔ́ Kras né Tessalonika

Matame

¹ Me Pɔl ne nsame ηwε yina. Silvanos εbwó ne Timɔti choncho ne me délwó enyú matame. Me ntɔme ηwε yina eta nyú bɔ́ echomele Jisɔs né melɔ Tessalonika, enyú abi délu bɔ́ Ntε sé Εsɔwɔ ne Ata Jisɔs Kras. Nnɛnemmyε nnó Ntε sé Εsɔwɔ ne Ata Jisɔs Kras alérégé enyú galógálá, apyε enyú débε né nesɔ.

*Gefáó eyigé bɔ́ Tessalonika abi áfyéé metɔ́ ne
Kras abelegejwá gebwó*

² Yéndégébé esé deké dénenemmyε, détamegé Εsɔwɔ gétúgé enyú ako, ne défyéé enyú né mmyεmenene sé.

³ Ndere dénenemmyε mbaá Εsɔwɔ Ntε se esé ako, détée unó ulzúló εbi enyú dépyε gétúgé défyéé metɔ́ ne ji. Détée utɔ́ εbi enyú dépyé ne εshyε gétúgé débɔ́ gejeé ne ji. Détée ntó ndere enyú dékoge metɔ́ gétúgé déneré metɔ́ ne Ata sé Jisɔs Kras.

⁴ Añme sé, esé dékaá nnó Εsɔwɔ abɔ́ gejeé ne enyú, ne ajya enyú nnó débε bɔ́ bií.

⁵ Néndé gébégé esé déchwoá ne abya melóméló eta nyú, déchwoá fó ne mekomejɔ́ jiji wó, déchwo ntó ne εshyε εwé Mendoó Ukpea εchyεge. Ne esé dékaá chanjéné nnó abya melóméló yimbɔ́ alu wawálé. Enyú dékaá ntó gefágé gepɔ́ εyigé esé

déwyaá gébégé délú ne εnyú, ne délu nya mbɔ né galógáló nyú.

⁶ Enyú ntó dékwôle wyε gekagé nekε ne sé ne eyigé Ata. Yé élé bɔ́ achyεé enyú εfwyale gétúgé abya melámélá, enyú dékame wyε ne ji ne nechóchó. Ne élé Mendoó Ukpea ne εchyεgé enyú nechóchá eniné na.

7 Ndere enyú dépyéé mbó, délá bóó abi ánjmé ako
abi áfyéé metóó ne Kras né gebage mewaá Masedo-
nia ne Akaya abóó mankwóle gekage nekene bwó.

⁸ Enyú dépyé fó mekomejó Áta asane wyé élé né gebage mewáá Masedonia ne Akaya gejigeji wó, yéndé mbaá báá akaá gefogé metóó ewé enyú défyéé ne Esowó. Getu εyigémbó esé debáá sé mangaré εbwó genó wó,

⁹ néndé ebwó amboá ágárege gefəó eyigé enyú désele esé gébégé déchwoá lo mangaré abya melóméló eta nyú. Agárege ntó ndere enyú délyaa aló uka, dénogé lé Esowó. Nana enyú dénogé Esowó avi mbaó, muú alú mebe.

10 Agárege ntó ndere enyú dégílé Maá wuu nnó atanegé nyé mfaánebuú achwó fa mme. Maá wuu yimbó élé Jisós, muú ji apyé akwilé né negboó. Elé Jisós ne aferege esé né metóó usaó ewé Ésawó alerege nyé gébégé aké asaó mpa.

2

Utaó Pol né Tessalonika

¹ Anjmé sé, enyú amboá dékaá nnó neké eniné esé déchwoá eta nyú neno fí mme detu wó.

² Gemegé nnó esé déchwo ewú débó délu né melo Filipi. Enyú dékaá ndere boó abi éwú áchyéé esé efwyale ne mashye ami ebwó áshyeé esé. Yémbó

Εσωວ ἀφετε εσέ εσχηε ννό δέχω δέγαρε εν्यु ἄβυ μελόμελό ἀγιοντος οὗτος, γε εἰλέ βοά ἀτενε υκπενε νε εσέ.

³ Γεγέ γε ννό γενό εγιγέ εσέ δέγαρε εν्यु γελύ ωώώλε. Οὐφετε υβουβο υπό μμυ, γε δέμβωλε ντό δερο μμυ.

⁴ Εσέ δέγαρεγε λέ γενό εγιγέ Εσωວ ἀκελεγε ννό εσέ δέγαρεγε. Ιτι αχερε εσέ, αγέ ννό εσέ δέκωνε μαμβε βοά ἀβι ιτι ἀφετος εβω δέγαρεγε. Νε εσέ δέμμυε φό ννό δέπυε γενό εγιοντος ἀκωντο, δέπυεε εἰλέ γενό εγιοντος Εσωວ μυνι ἀχέρεγε ματο.

⁵ Εν्यु δέκαα χάνηνε ννό εσέ δέχω φό ετα νυνι υε γελόγε μετοώ ω, γε εβε εἰλέ μαντε μεν्यυ γεμυά αμε ννό δέσε υνό νυν. Εσωວ αλυ ντέσε ννό νιγέ ωώώλε.

⁶ Εσέ δερο δέμμυε φό ννό βοά ἀφετε εσέ. Υε εβε εἰλέ εν्यυ, γε βοά ἀβι χα εσέ δέκελεγε φό.

⁷ Εσέ νδερε ἀνγβά Kras, δέρο δελύ χο μανγιί ννό εν्यυ δέχυεγε εσέ υνό βι δέκελεγε, γεμβό εσέ δέπυε φό μβο ω, δελύ περε νε εν्यυ, δέγβαρε εν्यυ χάνηνε νδερε μμαβο ἀγβάρεγε βαά βι.

⁸ Γέτογε γεγεε εγιγέ εσέ δέρο νε εν्यυ δο, δέπυε φό ννό εν्यυ δέκαα λέ ἄβυ μελόμελό Εσωວ ιτι ω, δέκπομε μμυε μανχυεε γενώμε γεσέ ννό δέποο εν्यυ νένδε εσέ δέρο γεγεε νε εν्यυ δο.

⁹ Αντε μα, νφερε ννό εν्यυ δέλυ τεέ υτο εβι εσέ αμβο δέπυεε δέσο νιγύ. Δέπυε υτο υτυνι νε ηνωμεσε ννό ἐκάγε δέντερε μυν φό μετυν μμυε νδερε δέγαρεγε εν्यυ ἄβυ μελόμελό ἀγιο Εσωວ αχετο.

¹⁰ Εν्यυ δεγε νδερε γεπόγε σε γελο, νε Εσωວ ντό ακαα νδερε εσέ δέλτερε γεπο γελόγελό νε εν्यυ ἀβι

défyee metoó ne Kras. Esé debə délu pôpô ne cho né mbe ushu Esowə ne dépyee fô genó eyigé bəó ákage shulege esé ndo wó.

11 Ne dékaá ntó nnó unó bi esé dépye nya ne enyú, úlú wyε ndere ntε apye ne baá bií.

12 Esé défyee enyú eshyε, dépyee matoó ákwenege enyú né mmu, ne dékpēage enyú nnó débε ne gejwá eyigé Esowə akellege. Esowə ne akuú enyú nnó dénye gefwa jií ne nnó débə ntó gekpēkpēgē ñgó wuu.

13 Ne esé détamege ntó Esowə yéndégébé néndé, gébégé enyú déwuú mekomejɔ́ Esowə ayi esé dégare enyú, dese fó ji eké mekomejɔ́ ákwaá wó. Dese ji ndere mekomejɔ́ Esowə, ne mba ne ji alu wawálé. Ne mekomejɔ́ yimbə alú pyee utoó né gejwágé nyú abi défyee metoó ne Esowə.

14 Añmē esé, me njogé mba néndé, genó eyi gepye ne enyú, gepye ntó ne machomele bəó Esowə abi áfyε metoó ne Kras Jisəs né gebagé mewaa Judiya. Bəó melə nyú ápyε enyú dége efwyale wyε ndere bəó Jus abi alu né gebagé mewaa Judiyá ápyee añmē abi alu ewu ágēne.

15 Elé bəó Jus ne ápyε áwáne Atá Jisəs ne bəó ekpávé Esowə fó, wyε elé bəó Jus ne ábuú esé né malu ayi dégarege meko mejɔ́ Esowə wyε. Metoó esoó Esowə ne ebwó. Ne ebwó alu bəó mawáme mbaá bəó ako.

16 Ammyε mamgbεge esé nnó ékágé dégaré bəó abi álá pó bəó Jus mekomejɔ́ Esowə ayi ákage pyε Esowə áferé ebwó né efwyale gabο. Ndere ápyee mba, ágbége gabο bwó mfaá gabο kpaá tε akwənegé ndere Esowə akellege nnó akwane. Ne nana metoó eso Esowə. Ela gachyee achyee ebwó

efwyale.

Pəl akəlege ma manjyε gέ ánjmέ né Tessalonika

¹⁷ Ánjmέ εsé, bɔ́ ábú εsé délyaá εnyú meshwemeshwε. Ne yé elé bɔ́ ápyεé εsé délyaá εnyú né mboó gébé, délu teé wye εnyú yéndégébé. Ne te ndere εsé débɔ́ gejeé ne εnyú dɔ́, demmyε ne εshyε nnó déchwó détuú mashu ne ate.

¹⁸ Wáwálé εsé débɔ́ delu ma manchwó tuú mashu ne εnyú. Me mboó Pəl mmua me ndəndo ne ndɔ́ manchwó yémbɔ́ danchəmeló agbε εsé meti.

¹⁹ εsé debɔ́ délu ma manchwó tuú mashu ne εnyú néndé elé εnyú ne εsé déneré metɔ́ chánjéné nnó défyε metɔ́ ne Jisɔ́s chánjéné. εnyú ne dépyεé nnó εsé debε ne nechóchó. Ne né bií εbi Jisɔ́s Kras akerege meso fa mme, εnyú ne depyε nyε εsé débεé ne gempɔ́ge né mbε ushu Ata Jisɔ́s nnó dépyε utɔ́ se chánjéné.

²⁰ Elu wáwálé nnó εnyú ne dépyεé nnó εsé débɔ́ ñgɔ́ ne nnó debε ne nechóchó.

3

¹ Ne ndere εsé dékəlege nnó déma détuú mashu ne εnyú, dégégé nnó dékagé ko sé metɔ́ ndere delá dépɔ́ ne εnyú, défere nnó elú galágálá nnó εsé ne Silas dékpε delá né melɔ́ Atens,

² détɔ́ meŋmε sé Timati eta nyú. Ji apyε utɔ́ Esɔ́wɔ́ choncho ne εsé ne apóge εsé mangare abya melóméló Kras. εsé détɔ́ ji nnó achwó afyε εnyú εshyε, apyε metɔ́ εwé εnyú défyεé ne Kras ébéné,

³ nnó ékágé muú nyú fɔ́ abɔ́ gepwa né metɔ́ gétúgé gefɔ́gé εfwyale εwé bɔ́ apyε εnyú dégène. εnyú amboó dékaá me nnó mbɔ́ ne Esɔ́wɔ́ akəlege nnó εpyε ne bɔ́ bií.

4 Yε gébégé εsé délu ne εnyú, débø mε mbε dégare εnyú nnó εsé ako dégène nyε εfwyale. Ne wyεmbø ntó ne εpyεé, εnyú amboá dékaá chánéné.

5 Getúgé me nla nkage ko sé metøá ne ntøme Timøti nnó achwá apε mbøgé εnyú delú défyεé wyε metøá ne Kras waá défyεé fó. Me mpyεmbø gétúgé nnó mbø εfø nnó ndø fø danchømelø muú achwǿ bǿ ne mmuameno, apyε εnyú délyaá mamfyε metøá ne Jisøs. Ne nnó ndø fø utøá εbi dépyε εta nyú uno mme detu.

6 Ne nana ayi Timøti atane εta nyú achwǿ, achwǿ εsé ne abya melómélø nnó εnyú delú défyεé wyε metøá ne Kras ne débǿ wyε gejeé ne ate. Agare ntó εsé ndøre εsé delú εnyú metøá chí chí ne nnó εnyú debø gejeé dǿ mange εsé wyε ndøre εsé ntó débǿ gejeé mange εnyú.

7 Añme sé, gétú εyigémbø, yé elé bǿ ápyε εsé déwuú ubalé dégène εfwyale, matøá ákwene εsé mmu néndé εnyú delú défyεé wyε metøá ne Kras.

8 Ne nana amba apwya εsé mmu ndøre εnyú détene ne εshye défyεé metøá ne Ata.

9 Esé dékage yé ndøre détamege Esøwø né mmymenene gétúgé genó εyi ji apyε né gejwágé nyú, ne nechóchá εniné εsé déwyaá né mbø ushu Nte sé Esøwø.

10 Esé dénenemyε mbaá Esøwø ne matøá sé ako, utuú ne ηwømese nnó ji apyε εsé dema detuú mashu ne ate, nnó délere εnyú unø bi εnyú débǿ mankaá, εbi upyεé nnó metøá εwé εnyú défyεé ne Kras εbene chánéné.

11 Dénenemyε nnó Nte εsé Esøwø jimbǿ ne Ata sé Jisøs apyε εsé degε meti déchwø detuú mashu ne εnyú.

12 Dénenemmye nnó Ata apye gejeé eyigé enyú débóó ne até choncho ne bōó ako geja eké eyigé esé débóó ne enyú.

13 Déké dépyéé mbō, Ata apyeé matóó nyú ábénége, apye enyú débeé fō gyeé né meti fō, ne apye enyú débeé bōó ukpea gébégé détenege né mbē ushu Ntē sé Esawō né bií bi Kras ákerege meso fa mme ne bōó ukpea bií ako.

4

Begē ne gepə eyi gepyə metə́ó egə́ó Esəwə

1 Añme sé, genó eyigé fō, eyigé esé déklege mangaré enyú gelú nnó, esé délere me enyú gefáó eyigé enyú débóó mambele genwáge nyú nnó metóó egogé Esawō. Wyembō ntó ne enyú dépye me. Ne nana esé dékpane enyú geka né mabō Ata Jisōs ne dékpeage enyú nnó dépyegé wyembō déjyegé mbembē.

2 Enyú dékaá unó bi esé dégare enyú nnó dépyegé. Ne élé Ata Jisōs ne achyéé esé uto nnó dégare enyú nnó dépyegé mbō.

3 Genó eyigé Esawō aklege gelú nnó enyú debé bōó ukpea défere amu né manane tamtame.

4 Yéndemuú nyú akaá ndere ágbárege menyammye wuu né deporé ubele, apyegé mbō abeé muú ukpea ne aboó enogé. *

5 Débégé fō bōó abi ashyaage ubele eké bōó mme abi álá kágé Esawō.

6 Né mechó ewéna, ékágé muú fō apye ntē gaboyé nnó anye ji upwāó né meti fō chacha. Esé dégaré me enyú mechó ewéna, ne dekwele enyú mbeé nnó

* **4:4** Elú wáwálé nnó: Bo ñwe abifo ása nnó “ágbárege mendée wuuú.”

Ata achyεge nyε εfwyale mbaá bɔ́ abi ápyε unó bina uko.

⁷ Εσωτερικούς ακούεις φέντε νότια δημόσια γένεται στην πόλη της Θεσσαλονίκης μετά την άφιξη της ομάδας του Ιησού. Οι θεοφιλοί της ομάδας του Ιησού έχουν αποστολή να διαδημοσιεύσουν την ευαγγελία στην πόλη της Θεσσαλονίκης.

⁸ Νδερε ελύμβο, μυύ αιγαίνει μαγιεύει αμι εσέ δέχεται μβο να, αιγαίνει φέντε λέ άκωντα ω, αιγαίνει λέ Εσωτερικούς μυύ αχεύει εντού Μεντό Ουκπέα ωντού.

⁹ Νέ μεχό γειτεί μαμβο νε ατε, νγε σέ υλα βι δέμαγε σα δέγαρε εντού ω, Εσωτερικούς αλερε με εντού αμβού νδερε δέβού μαγβόγε νε ατε.

¹⁰ Νε ωώλε εντού δέβού με γειτεί νε ατε αντιμετωπίζει μεταβολή στην πόλη της Θεσσαλονίκης. Νδερε ελύμβο, αντιμετωπίζει εσέ δέκπεαγε εντού νότια δέμαγε γειτεί νε ατε δέγιεγε μβεμβε.

¹¹ Νε δέκπεαγε ντό εντού νότια δέμμεγε μαμπελε γενώγε εντού γεφό εγι δελα δέβού φέντε εfwyale νε μυύ φέντε, δέγιεγε φέντε μεντού νότια δέμαγε μεταβολή στην πόλη της Θεσσαλονίκης. Νδερε ελύμβο, αντιμετωπίζει εσέ δέκπεαγε εντού νότια δέμμεγε μαμπελε γενώγε εντού γεφό εγι δελα δέβού φέντε εfwyale νε μυύ φέντε, δέγιεγε φέντε μεντού νότια δέμαγε μεταβολή στην πόλη της Θεσσαλονίκης.

¹² Δέκε δέπυεμβο, bɔ́ abi álá áfyεέ metoó ne Εσωτερικούς ω, áchyεge εντού ενόγε νε δέγιλε φέντε μυύ φέντε nnó achyεge εντού unó bi ulií εντού.

Genó εγι γεπε εντε gemεγε nnó Ata akerege famme

¹³ Αντιμετωπίζει εσέ δέκελεγε νότια εντού δέκαά ωώλε γενό εγι γεπε εντε ne bɔ́ abi ágbοο, nnó ékágé εντού δέλα meshwemeshwe εκέ bɔ́ abi álá áneré φέντε metoó nnó ágboge Εσωτερικούς apyeέ εντε εbwó ákwilé νε negbo ω.

¹⁴ Τε mbaá εσέ δέκαμέ νότια Ιησούς agbo ne akwilé νε negbo, δέκαμέ ντό νότια Εσωτερικούς apyeέ εντε bɔ́ abi áfyεέ metoó ne Ιησούς ne ale gbo ákere νε genjwá ne ji.

15 Genó εyigé Ata Jisəs jimbə́o agaré, geji ne εsé ntó dégarege εnyú nana, nnó né bií bi ji ake ashulege fa mme, εsé abi débέé abε kpaá te bií εbi mbə́, débə́o fó mbε detuú ne ji ne bə́o abi áfyέé metə́o ne ji ne ale gbo.

16 Ata jimbə́o atanegē nyε né mfaánebuú ashulege fa mme, akuiú nyε bə́o ne meko metometo, bə́o áwuú nyε ntó meko mfwa makiénné Εsəwɔ́ ne meko mbá Εsəwɔ́. Bə́o abi áfyέé metə́o ne Kras ne ale gbo ne abə́o nyε mbε akwilé né negbo.

17 Εsəwɔ́ apye nyε εbwó ako choncho ne εsé abi délu mbə́ abε nana detuú ne atε né mbaá ayi geko gelu, nnó débáné Ata ne débέé ne ji te kwyakwya.

18 Ndere elúmbə́, fyεge atε metə́o né depó εtiré εsé déjóge mbə́ na.

5

Kpomege mmyε dégilé bił εbi Ata áchwó

1 Añme sé, nge sé ula bi εsé désame dégare εnyú gébé εyigé unó bina upyέé nyε wɔ́.

2 Εsé déjogé mbə́ nénđé, εnyú ambó dékaá chanjéné nnó bií bi Ata Jisəs amage chwɔ́, uchwɔ́ nyε mbelepo wyε ndere ménjó achwó ne utuú.

3 Bə́o aké ájágé nyε nnó, “Yéndégenó gelú chanjéné, ne yé εfwyale fó εpó,” gébé εyigémbə́ ne depo déchɔ́ge nyε εbwó wyε ndere nebyέé nelə́o mendée. Ne yé muú ayi ákágé bo apó.

4 Yémbə́ añme sé, εnyú dépə́ fó né mmu gemua, getú εyigémbə́ bií bimbə́ uchwɔ́ fó εnyú mbelepo ndere ménjó.

5 Enyú ako delú bɔ́ abi álu né gengbɔ́ ápyε unó bií gboá. Esé bɔ́ Esowɔ́, depo fó bɔ́ abi álu né mmu gemua ápyε unó eké bɔ́ abi utuú ugile ebwó.

6 Ndere elúmbɔ́, ékágé esé débelege gejya eké bɔ́ abi álá teé fó nnó Jissɔ́s amage kere nyε fa mme. Debe peé, dégilé bií bi Jissɔ́s akerege ne dégbarege mmyε sé.

7 Elé ne utuú ne bɔ́ abelege gejya ne élé ne utuú ntó ne bɔ́ anyuuí mmɔ́ mámpyεne ebwó.

8 Yémbɔ́ esé delu bɔ́ abi álu né gegbɔ́. Debɔ́ mamgbárege mmyε sé. Défyegé wye metɔ́ ne Jissɔ́s, ne debɔ́ge wye gejeé ne ate aŋmε. Éwéna ebeé nyε nkane genó eyi gekwerege nnó ékágé genó gepyε esé wye ndere gekúge ummyε gekwerege muú bee né ewɔ́me. Ne dénérégé wye metɔ́ ne Jissɔ́s nnó aferege nyε esé né efwyale gabο, éwéna ekwerege nyε ntó esé ndere ela ummyε ewé muú bee akwerege némekpo.

9 Esowɔ́ ajyaá fó esé nnó degε efwyale ewé ji alerege nyε bɔ́ wó. Ajyaá lé esé nnó ji afere esé né efwyale gabο gétúgé genó eyigé Ata sé Jissɔ́s Kras apyεé.

10 Jissɔ́s agbo gétúgé esé. Ji apyεmbɔ́ nnó yé esé debε abε, yé dégbo, bií bi ji achwɔ́gé esé debε ne ji te kwyakwya.

11 Ndere elúmbɔ́, fyεge atε metɔ́, dépogé atε nnó défyε metɔ́ ne Jissɔ́s wye ndere enyú dépyε me.

Kwyakwya majyε ami Pal achyεé

12 Aŋmε sé, dékpeage enyú nnó défεge bɔ́ abi apyε utɔ́ Ata Jissɔ́s chánéné né geluage nyú. Ebwó ne álu bɔ́ kpakpa nyú, ne ebwó ne áchyεge enyú majyε.

¹³ Chyεge εbwó εnógé dəó, ne bəgé ntó gejeé ne εbwó gétúgé utəó bi εbwó apyeé. Bege nesə ne atε.

¹⁴ Aήjmé se, dékpeage εnyú nnó, dékpeage bəó abi álá kεlege mampyε utəó nnó apyεge matəó, fyεge abi afəó εfə metəó, pόge abi álá pό ne εshyε, ne bεge pere ne yéndémuú.

¹⁵ Segé gébé nnó ékágé ntε fó ashuú ntε gabø, lerege uləó melu ne atε choncho ne bəó ako.

¹⁶ Bege ne nechóchó yéndégébé.

¹⁷ Nεge wyε mmyε nnene.

¹⁸ Tamege wyε Εsəwə né yéndégenó εyi gepyε εnyú. Gεge genó εyigé Εsəwə akεlege nnó εnyú abi dechome mmyε ne Kras Jisəs dépyembə.

¹⁹ Ekágé dépyε Mendoó Ukpea εlyaá mampyε utəó bií né geluage nyú.

²⁰ Débyage fó mekomejə́ ayi atane mbaá Εsəwə.

²¹ Yémbə chεrege yéndégenó chánéné mbəgé nnó gelú genó gelögélá, kamege ne geji.

²² Ne yéndégenó εyi gela geləme dékamege fó ne geji chacha.

Pəl anemmyε nnó ábelé gejwágε bwá pόpō

²³ Nnεnemmyε nnó Εsəwə jimbə muú áchyége nesə, ápyε εnyú débe ukpea ne nnó ápyε εnyú débele gejwágε nyú geko pόpō gefəó εyigé muú álá ákagé shulé εnyú ndo kpaá te bií bi Ata sé Jisəs Kras akerege meso fa mme.

²⁴ Εsəwə muú akuuú εnyú anyεgémēno nnó apyeé genó apye geji. Ndεre εlúmbə, ji apye nyε nnó εnyú débe bəó ukpea.

²⁵ Aήjmé sé, nεge ntó mmyε mbaá Εsəwə gétúgé εsέ.

²⁶ Tamege atε aήjmé ako ne gejeé ndεre bəó Εsəwə.

27 Nkpeage εnyú né mabɔ Ata Jisɔs nnó dékú ηwε
yina aŋme ako awu.

28 Nnɛnemmyε nnó Ata sé Jisɔs Kras álérégé εnyú
galógáló.

**Nwε menomenyέ mekε
New Testament in Denya (CM:anv:Denya)**

copyright © 2010 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Denya

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Copyright Information

© 2010, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Denya

© 2010, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 18 Apr 2025 from source files
dated 29 Jan 2022
d773c38c-82ca-51fa-b995-6754070ca57e